

(비공식, 국문본)

제8차 한·중·일 교통물류장관회의 특별세션 공동 선언문

2020년 6월 29일

우리 대한민국, 일본, 중화인민공화국 교통물류장관은 코로나19 팬데믹 상황에서도 역내에 원활하고 안정적인 물류시스템을 유지 및 보장하기 위한 3국의 협력의지를 확인하고 공조를 강화하기 위해 2020년 6월 29일 제8차 한중일 교통물류장관회의 특별세션을 개최하였다.

우리는 코로나 19로 인해 목숨을 잃은 수많은 사망자와 코로나 19로 고통받고 있는 많은 분들에게 깊은 애도와 위로를 표한다. 또한 코로나 19 팬데믹 사태에도 필수 물자의 공급망 수호를 위해 3국의 국내 및 국외 물류운송 최전방에서 고군분투하고 있는 모든 분들에게 진심어린 감사와 경의를 표한다.

우리는 코로나 19 확산으로 인해 글로벌 공급망 붕괴와 세계경제의 심각한 위기가 초래될 수 있음을 인지한다.

우리는 교통 및 물류 분야를 포함한 역내 연계성 및 인프라 협력 촉진을 위해 2019년 12월 24일 한중일 정상회의에서 3국이 공동으로 내린 결정을 인정하며, 2006년 교통·물류 협력 메커니즘을 출범한 이래 막힘없고, 효율적이며, 안전한 물류체계 실현을 위한 3국의 의지를 재확인한다.

우리는 코로나 19 팬데믹 추세가 계속 이어질 수 있다는 우려와 물류의 역할을 고려하여, 3국간 협력을 더욱 공고히 하여 역내 물류체계 회복에 박차를 가해야 함에 공감한다.

이에 3국은 다음과 같이 결의한다.

- 1) 코로나 19 및 여타 감염병 사태에 맞서 필수 정보를 교환하고 각국의 물류체계가 안정적으로 운영되고 회복될 수 있도록 각국 관련 산업을 적극 참여시켜 한중일 교통물류 장관회의의 기반으로 마련된 국제물류정책에 대한 협력과 공조를 강화한다.

- 2) 코로나 19 로 인한 어려움을 극복하기 위해 마련된 각국의 물류관련 정책의 좋은 경험과 사례를 더욱 적극적으로 공유하며 향후 감염병에 영향을 덜 받는 물류 네트워크를 역내에 공동으로 구축한다.

- 3) 물자의 차질 없는 국경 간 이동을 보장하기 위해, 각국의 방역조치를 저해하지 않는 범위에서, 필수 물류 운송 인력의 이동을 촉진 할 수 있는 방안을 모색하고, 각국이 시행한 운송수단에 대한 방역 조치에 대한 정보 공유를 위해 최대한 노력한다.

- 4) 원활한 국제물류 운송과 교역 촉진을 위해, 불필요한 교통 제한을 막을 수 있는 적절한 감염병 예방조치와 관련하여, 국제기구에서 현재 진행 중이고 앞으로 일어날 수 있는 논의에 더욱 협력하고 공조한다.

우리는 실무협의를 통해 공동선언문에 명시한 각 결의사항의 발전적 이행 방안을 모색하고 일본 고베에서 개최 될 제8차 한중일 교통물류장관회의에서 이를 보고하여 더욱 통합되고 효율적이며 회복력 있는 물류 서비스와 네트워크 구축을 위한 협력과 공조를 이어나간다.